



### *Adventsfeier für Senioren*

Die Gemeinde Malterdingen und das Deutsche Rote Kreuz,  
Ortsverein Malterdingen, laden alle Senioren zu einer Adventsfeier am

**Sonntag, 1. Dezember 2019 um 14:00 Uhr  
in die Turn- und Festhalle**

ein.

Der Musikverein Malterdingen wird in diesem Jahr die Adventsfeier musikalisch umrahmen.

Die Frauen vom Tanzkreis der Evangelischen Kirchengemeinde erfreuen uns mit ihren Darbietungen

Für Gehbehinderte besteht ein Fahrdienst.  
Bitte wenden sie sich an Herrn Daniel Gerber,  
Tel.: 9288252.

Ich würde mich freuen,  
Sie an diesem Nachmittag begrüßen zu dürfen.

Hartwig Bußhardt  
Bürgermeister



## Gemeindeverwaltung Malterdingen

Zentrale verbindet mit allen Stellen: 07644/9111-0, Fax: 07644/9111-30  
Sprechzeiten: Montag bis Freitag, 8:00 - 12:00 Uhr  
Mittwoch zusätzlich 15.30 - 18.00 Uhr (**während den Sommerferien 14.30 - 17.00 Uhr**)  
Öffnungszeiten der Bücherei: dienstags, 16:00 - 18:30 Uhr und freitags, 14:30 - 18:30 Uhr  
Besuchen Sie uns auch im Internet unter [www.malterdingen.de](http://www.malterdingen.de)

Bürgermeister	Hartwig Bußhardt e-mail <a href="mailto:bgm@malterdingen.de">bgm@malterdingen.de</a>	9111-15	Liegenschaften	Birgit Dehmer	9111-19
			Bücherei	Elke Fellmann	9111-21
Rechnungsamt, Friedhofsverwaltung	Heiko Schuler	9111-11	Amtsbote, Marktmeister	Rüdiger Keller	9111-22
Steueramt	Stefan Engler	9111-12	Gemeindebauhof		4070 oder Günter Hirsch 0172/ 282 5195 Markus Grafmüller 0176 / 3443 1501
Gemeindekasse	Rita Wickersheim	9111-13			
Einwohnermeldeamt Passamt	Nicole Eifert-Henselmann	9111-14	Forstverwaltung	Bernhard Schultis	07641/49627 Fax: 07641/933174
			(telefonisch erreichbar: e-mail:	Donnerstag, 17:00 bis 18:00 Uhr ) <a href="mailto:b.schultis@landkreis-emmendingen.de">b.schultis@landkreis-emmendingen.de</a>	
Standesamt, Soziales, Mitteilungsblatt	Barbara Rappold	9111-17			
Hauptamt, Bauamt, Gewerbeamt	Heinz Leonhardt	9111-18			

## Störungsmeldungen

Stromversorgung Netze BW GmbH Regionalzentrum Rheinhausen Wasserversorgung Malterdingen außerhalb der Dienstzeiten des Bauhofes	0800/3629477 0172/2 825195 0151/12298398	Gasversorgung ab sofort: Badenova AG & Co.KG., Entstörungsnummer:	0800/2767767
--	--	---	--------------

## Notruftafel

Polizei	110	<b>Apothekennotdienst:</b>
Polizeiposten Kenzingen	9291-0	<b>Samstag, 30 November 2019</b>
Kriminalkommissariat Emmendingen	07641/582200	St. Katharina-Apotheke, Ritterstr. 3 07642/8685
Feuerwehr / Rettungsdienst (Leitstelle Emmendingen)	112	<b>Sonntag, 1. Dezember 2019</b>
Feuerwehrkommandant Reiner Mundinger	4147	Rathaus-Apotheke, Kenzingen, Hauptstr. 13 07644/304
Krankentransport	19222	
Giftnotrufzentrale	0761/2704361	
Technisches Hilfswerk (THW)	07641/2181	
Pfarrämter:		Apothekennotdienst im Internet: <a href="http://www.aponet.de">www.aponet.de</a> oder Tel.: 22833 von jedem Handy ohne Vorwahl, Festnetz: 0800 00 22 8 33
Evangelisches Pfarramt Malterdingen	286	
Katholisches Pfarramt Hecklingen	344	
Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117	
Zahnärztlicher Notfalldienst	01803/222555-70	
Frauen-Notruf	07641/932555	<b>Tierärztlicher Sonntagsdienst:</b>
Fachstelle Sucht - Beratung, Behandlung, Prävention Hebelstr. 27, Emmendingen	07641/9335890	<b>Samstag, 30 November 2019 und Sonntag, 1. Dezember 2019</b>
Erstsprechstunden Mi. 16.00-17.00 und Do. 11.00-12.00 Uhr		Beate Kissel, Kenzingen, Offenburger Str. 23 07644/559
Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen Tscheulinstr. 4	07641/96269821 Fax: 07641/55707	Regina Kohler, Herbolzheim, Im Entennest 5 07643/93 40 40
Geschäftsleitung: Eveline Mießmer		
Pflegedienstleitung: Angela Müller		
In dringenden Notfällen sollte der diensthabende Arzt gerufen werden.		

## Impressum

Herausgeber: Gemeindeverwaltung 79364 Malterdingen  
Anzeigen können aufgegeben werden unter [bgm-sekretariat@malterdingen.de](mailto:bgm-sekretariat@malterdingen.de).  
Verantwortlich für den Inhalt mit Ausnahme des Anzeigenteils: Bürgermeisteramt Malterdingen  
Für sonstige Beiträge sind die jeweiligen Einsender selbst verantwortlich.  
Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach,  
Telefon 07771/9317-1, Telefax 07771/931740, E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**AMTLICHE  
BEKANNTMACHUNGEN****FUNDSACHEN  
IM RATHAUS****Fundtier:**

- 1 Hund, Labrador, schwarz

**WAS NUN HERR KOMMISSAR?****Präventionstipps der Woche Ihrer Polizei zum Thema  
„Nachbarschaftshilfe“****UNSERE FAKTEN:**

Nachbarn sind mehr als nur die Leute von nebenan. In vielen Fällen wie auch bei Einbrüchen und Einbruchversuchen kann die Nachbarschaft durch richtiges Verhalten Schlimmeres verhindern.

**Wie sollten wir uns in unserer Nachbarschaft organisieren?**

Unterrichten Sie im Falle einer längeren Abwesenheit (z.B. Urlaub) Ihren Nachbarn.

Bilden Sie ein Netzwerk über Telefon, sozialen Netzwerken etc., um sich in einer Gefahrensituation gegenseitig helfen zu können.

Hinterlegen Sie einen Zweitschlüssel bei Ihrem Nachbarn (Person Ihres Vertrauens), um bei einer Schlüsselverlegung/-verlust problemlos in Ihr Haus zu gelangen.

Informieren Sie Ihre Nachbarn, wenn Sie Handwerker oder fremde Personen im Haus haben.

**UNSER ANGEBOT:**

Die Kriminalpolizeiliche Beratungsstelle des Polizeipräsidiums Freiburg bietet eine kostenlose und neutrale sicherungstechnische Beratung vor Ort an.

**Terminvereinbarung: Tel 0761/29608-25 oder  
freiburg.pp.praevention@polizei.bwl.de**

Wir möchten, dass Sie sicher leben!

**Ihre Polizei**

**Die Polizei Baden-Württemberg sucht  
Nachwuchs****Berufsinformation im Kriminalkommissariat Emmendingen**

**Kein Tag ist wie der andere, jeder Fall ist neu!**

**Die Chancen auf einen Ausbildungsplatz bei der Polizei sind sehr gut.**

Die Polizei Baden-Württemberg sucht Nachwuchskräfte. Im Jahr 2020 werden 1800 Ausbildungsplätze im mittleren und gehobenen Dienst vergeben!

Die Einstellungszahlen bleiben auch weiterhin auf hohem Niveau. Der Umgang mit Menschen, die Anwendung moderner Technik und nicht zuletzt die Sicherheit eines spannenden Arbeitsplatzes – all diese Merkmale sprechen für eine Bewerbung bei der Landespolizei. Während einer etwa zweistündigen Informationsveranstaltung, zu der auch Eltern herzlich eingeladen sind, erfahren Sie alles rund um den Polizeiberuf, über die Einstellungs Voraussetzungen und das Bewerbungsverfahren.

**Termin: Dienstag, 10. Dezember 2019, 14.00 Uhr  
im Kriminalkommissariat Emmendingen (79312 Emmendingen,  
Karl-Friedrich-Straße 96/1).**

Eine Anmeldung wird unter der Telefonnummer 0761/882-1760/-1761 oder per E-Mail an freiburg.berufsinfo@polizei.bwl.de, unter Angabe des Namens und der Erreichbarkeit, erbeten.

**Firma Tief + Straßenbau Joos, Hartheim****Straßenbauarbeiten „Am Bienenberg“**

Im Zuge der Kanalarbeiten im Haldenweg nehmen wir seit Montag, 25. November 2019 Arbeiten im Kreuzungsbereich vor. Hierzu wurde eine Umleitung am Fernsehturm vorbei eingerichtet.

Wir möchten Sie bitten diese zu benutzen.

Die Arbeiten dauern ca. 2 bis 3 Wochen.

**Mitteilungen des Landratsamtes****Abfallkalender werden im Dezember verteilt**

Die Abfallkalender für das Jahr 2020 befinden sich derzeit im Druck. Sie werden im Auftrag der Abfallwirtschaft des Landratsamtes Emmendingen ab der zweiten Dezemberwoche bis spätestens Weihnachten an alle Haushalte im Landkreis verteilt. Die Abfallkalender enthalten auch wie bisher wieder die Anmeldekarten für Sperrmüll und Schrott.

**Baurechtsbehörde mit Einschränkungen**

In der Baurechtsbehörde des Landratsamtes Emmendingen sind die Kreisbaumeister wegen einer internen Fortbildung am Mittwoch, 4. Dezember 2019 und Donnerstag, 5. Dezember 2019 nicht erreichbar. In der Baurechtsbehörde ist an diesen beiden Tagen somit eine eingeschränkte Beratung möglich.

**Kreistag entscheidet über Haushaltsanträge für  
2020**

Der Kreistag entscheidet in seiner Sitzung am Montag, 2. Dezember 2019 im Landratsamt über die Anträge der Fraktionen und der Verwaltung zum Kreishaushalt 2020. Die Sitzung ist öffentlich und beginnt um 15:00 Uhr im großen Sitzungssaal des Landratsamtes. In der Sitzung wird auch über die Kreisumlage für das nächste Jahr abgestimmt. Die Verabschiedung des Haushalts 2020 erfolgt in der nächsten Kreistagssitzung am 16. Dezember 2020.

**E-Ladesäule beim „Haus am Festplatz“**

Das Landratsamt Emmendingen hat in der Schwarzwaldstraße direkt vor dem „Haus am Festplatz“ eine Ladesäule mit zwei Ladepunkten für Elektroautos in Betrieb genommen. Sie ist öffentlich zugänglich und kann somit nicht nur Besuchern der Kfz-Zulassung und anderer Dienststellen des Landratsamtes, sondern von allen Fahrzeugbesitzern genutzt werden. Die Ladesäule wurde in Zusammenarbeit mit EnBW eingerichtet und liefert zu 100 Prozent Öko-Strom. Die Abrechnung erfolgt über eine entsprechende App. Mit der neuen „Stromtankstelle“ des Landratsamtes gibt es im Landkreis jetzt 27 Ladesäulen mit jeweils zwei Ladepunkten für insgesamt 54 Fahrzeuge.

**Hochburger Ackerbauabend in Bahlingen**

Das Landwirtschaftsamt des Landratsamtes Emmendingen lädt zum traditionellen „Hochburger Ackerbauabend“ am Montag, 9. Dezember 2019 um 19:00 Uhr im Gasthaus „Lamm“ in Bahlingen ein. Themen sind unter anderem ein Rückblick auf das Jahr 2019 mit Informationen zu den Versuchsergebnissen, Erläuterungen zu Krankheiten und Schädlingen im Ackerbau und zu Änderungen bei gesetzlichen Regelungen im Pflanzenschutz. Die Veranstaltung wird auf Wunsch mit zwei Stunden als Fortbildungsnachweis für die Sachkunde im Pflanzenschutz anerkannt.

(Fortsetzung Seite 4)



## Volkskrankheit Rückenschmerzen

Rückenschmerzen gelten als die Volkskrankheit Nummer eins. Rund 60 Prozent der Bevölkerung hatten schon einmal Rückenschmerzen. Sie sind zweithäufigster Grund für Krankenhausaufnahmen und können sowohl verschleiß- als auch unfallbedingt auftreten.

Dr. Ute Bender, Oberärztin und Leiterin Wirbelsäulenzentrum am Kreiskrankenhaus Emmendingen erläutert in Ihrem Vortrag am Mittwoch, 4. Dezember 2019 um 19 Uhr im Bürgersaal Malterdingen, Hauptstraße 18, die aktuellen Therapiemöglichkeiten der verschiedenen Wirbelsäulenerkrankungen.

Der Eintritt ist frei.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.



## UNSERE BÜCHEREI



### Die Bücherei ist geöffnet:

dienstags 16.00 - 18.30 Uhr  
freitags 14.30 - 18.30 Uhr

### Wir befinden uns:

im Rathaus von Malterdingen (Hauptstr. 18)  
im Erdgeschoss

### Wir können erreicht werden:

telef.: 07644/911121  
buecherei@malterdingen.de  
<http://www.malterdingen.de/buch>

## Vorlesenachmittag zur Einstimmung in den Advent

### Die Bücherei und die Jugendpflege Malterdingen laden ein!



Am **Freitag, den 29. November 2019** laden Bücherei und Jugendpflege Malterdingen zu einem **Bilderbuch-Vorlese-Nachmittag** als Einstimmung in den Advent in den **Bürgersaal des Rathauses** Malterdingen ein.

Es kommen auch Bilderbuchkinos und das Kamishibai zum Einsatz. Kinder zwischen 4 und 8 Jahren sind herzlich eingeladen, sich in die Geschichten hineinziehen zu lassen. Selbstverständlich auch ihre Mütter, Väter, Omas und Opas... **Um 15 Uhr** geht's los. Halbstündlich beginnt eine neue Vorleserunde. Um 17 Uhr ist das letzte Mal Einlass.

## Achtung! Neu in der Bücherei!

### Bücher für Erstleser:

- Jones, M.: Die Unglaublichen (2) : das offizielle Buch zum Film (Superleser!)
- Forbeck, M.: Die Geschichte der Superhelden (Marvel Avengers, Superleser!)
- Saunders, C.: Fantastische Superkräfte (Marvel Avengers, Superleser! 1. Lesestufe)
- Lichtschwert-Abenteuer (Star Wars, Superleser!, 1. Lesestufe)

### Bücher für Erwachsene:

- English, C.: Die Bücherschmuggler von Timbuktu (von der Suche nach der sagenumwobenen Stadt und der Rettung ihres Schatzes)
- Roger, M.: Heute beginnt der Rest des Lebens
- Hülsmann, P.: Meistens kommt es anders, wenn man denkt
- Montfort, V.: Frauen ,die Blumen kaufen



## JUGENDTREFF MALTERDINGEN



## JUGENDPFLEGE MALTERDINGEN

### Aktion im Teeniecafé!

Liebe Kids und Teenies!

Das Teeniecafé hat für alle Kids **im Alter von 6 bis 14 Jahren** an folgenden Tagen geöffnet:

**Montag von 15 bis 19 Uhr**

**Mittwoch von 15 bis 19 Uhr**

**Freitag von 15 bis 19.30 Uhr („Aktionsfreitag“)**

### Aktionsfreitag im Teeniecafé

November 2019



**Freitag 29. Oktober:  
Aktion zum**

**„Weltvorlesestag 2019“!**

**Vorlesenachmittag in Kooperation mit der Gemeindebücherei**

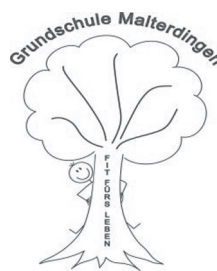
**Vorlesezeit ab 16.30 Uhr im Teeniecafé**

### Vorankündigung!!!

**Mittwoch, 4. Dezember: „Vernetzte Aktion“ mit der Jugendpflege Kenzingen und mit der Jugendpflege Herbolzheim**  
**Gemeinsames Plätzchen Backen im Juze Kenzingen (Schulhof Grundschule Kenzingen) Abfahrt 15 Uhr**  
**Anmeldung im Teeniecafé!**



## UNSERE SCHULE INFORMIERT



### Grundschule Malterdingen

#### Klasse2000 Zertifikat für die Grundschule Malterdingen

Stark und gesund – so sollen Kinder aufwachsen. Um sie dabei zu unterstützen, beteiligt sich die Grundschule Malterdingen seit 4 Jahren am Gesundheitsprogramm Klasse2000. Dieses Engagement wurde jetzt mit dem **Klasse2000-Zertifikat** ausgezeichnet.

Das bundesweite Programm begleitet die Kinder kontinuierlich von Klasse 1 bis 4. Frühzeitig werden die Grundschüler für das Thema Gesundheit begeistert und in ihrer persönlichen und sozialen Entwicklung gestärkt – denn starke Kinder brauchen weder Suchtmittel noch Gewalt.

Wir bedanken uns herzlich bei allen, die durch Ihre Patenschaft den Schülern ermöglichen, bei dem Unterrichtsprogramm mitzumachen.





## KIRCHLICHE NACHRICHTEN



## EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE MALTERDINGEN

### Donnerstag, 28. Nov.

19.45 Uhr Kirchenchorprobe

### Freitag, 29. Dez.

14.00 Uhr Windrose-Betreuungsgruppe

15.00 Uhr Kindergruppe der BdP-Pfadfinder

20.00 Uhr Tanzkreis

### Samstag, 30. Nov.

17.00 Uhr Ökumenisches Adventsingen

### Sonntag, 1. Dez. - 1. Advent

10.00 Uhr Gottesdienst auch mit Kindern danach Kirchenkaffee

### Montag, 2. Dez.

Kinderchor Pfiffikus:

16.30 Uhr Minis

17.00 Uhr Kids und Teens

### Dienstag, 3. Dez.

10.00 Uhr Eltern-Kind-Gruppe *Krabbelbande*

16.30 Uhr Gesellschaftsspiele-Nachmittag

20.00 Uhr Posaunenchorprobe

### Mittwoch, 4. Dez.

20.00 Uhr Tanzkreis

### Donnerstag, 5. Dez.

14.30 Uhr Seniorennachmittag - Adventsfeier

### Wochenspruch

**Siehe, dein König kommt zu dir, ein Gerechter und ein Helfer.**

Sacharja 9, 9

### Kollekte an den Advents- und Heiligabend für die 61. Aktion von „Brot für die Welt“

#### Hunger nach Gerechtigkeit- die aktuelle Aktion

Brot für die Welt, das evangelische Hilfswerk, setzt sich für die Überwindung von Hunger, Armut und Ungerechtigkeit in der Welt ein. Gemeinsam mit Partnerorganisationen und -kirchen in aller Welt und mit Hilfe Ihrer Spenden und staatlicher Fördermittel unterstützt Brot für die Welt Millionen von Menschen, aus eigener Kraft ihre Lebensumstände zu verbessern. *Wir bitten um Ihre Unterstützung!*

### Kirchenwahlen 1. Advent 2019

Bitte lassen Sie den roten Wahlbrief bis zum Ende der festgelegten Wahlzeit am 1. Dezember 2019 dem Gemeindevwahlausschuss zukommen!

Sie können den Wahlbrief in einen der aufgestellten Wahlbriefkästen [Briefkasten des Pfarramtes, EDEKA Rees, Kindergarten Sofie Roth, Bienenberg-Apotheke] einwerfen oder per Post (bitte ausreichend frankieren!) an das Pfarramt schicken. Außerdem haben Sie die Möglichkeit, den blauen Wahlbrief nach dem Gottesdienst am Sonntag, 1.12.2019, bis 12.30 Uhr persönlich im Jacob-Otter-Haus abzugeben.

### Adventsmusik

#### am 8.12.2019 um 18 Uhr in der Jakobskirche

#### „Magnificat - Meine Seele preist die Größe des Herrn“

Der Lobgesang der Maria steht im Mittelpunkt der diesjährigen Adventsmusik. Traditionell gestalten alle Musikgruppen der Evangelischen Kirchengemeinde gemeinsam das Programm: der Posaunenchor, der Kirchenchor, die Band, der Kinderchor Pfiffikus, Gerhard Schächtele an der Orgel - alle musizieren gemeinsam an diesem Abend und als Gast wird in diesem Jahr der Paulus-Chor Emmendingen dabei sein.

Von alten Meistern wie Pachelbel und Bach über Mendelssohn und Poulenc bis hin zu Traugott Fünfgeld - das Programm spannt einen weiten Bogen von Barock über Romantik bis zur neuen Musik aus unserer Zeit. Höhepunkt des Abends ist das „Magnificat“ von Heinrich E. Grimm (\*1951) - ein klangvolles, im traditionellen Stil geschriebenes Werk für Chor, Blechbläser und Orgel. Es entstand als Auftragskomposition zum 950-jährigen Weihejubiläum des Doms zu Speyer und wurde dort 2011 uraufgeführt.

Freuen Sie sich auf einen Abend voller zauberhafter Musik mitten im Advent. Der Eintritt ist frei. Spenden sind am Ausgang erbeten.



## KATHOLISCHE PFARRGEMEINDE ST. ANDREAS

### Pfarrei St. Andreas Hecklingen-Malterdingen

Tel.: 07644 344

Mail: hecklingen@kath-kenzingen.de

Homepage: www.kath-kenzingen.de

### Do., 28.11.19

#### Bo.

15.00 Uhr Hl. Messe **mit Krankensalbung**

### Fr., 29.11.19

#### Heckl.

15.00 Uhr Hl. Messe im Ged. an Konrad Eschbach (Jahrtag) u. Angeh. / Luise u. Wilhelm Kißling / Leo u. Veronika Jörger geb. Scharf (gest.) - **mit Krankensalbung**

### Sa., 30.11.19

#### Bo.

19.00 Uhr Fam.-Gottesdienst - hl. Messe mit Vorstellung der Erstkommunionkinder - anschl. Adventsingen

#### No.

16.30 Uhr Adventansingen

#### Heckl.

17.00 Uhr Adventansingen

Malterdingen

17.00 Uhr Adventansingen

### So., 01.12.19 – 1. Advent

#### Nordw.

08.30 Uhr Hl. Messe

#### Kenz.

10.00 Uhr Fam.-Gottesdienst hl. Messe f. d. Pfarrgem. mit Vorst. d. Erstkommunionkinder

#### Heckl.

18.30 Uhr Rosenkr.

### Mo., 02.12.19

#### Kenz.

18.30 Uhr Spitalkapelle: Rosenkr.

### Die., 03.12.19

#### Kenz.

10.00 Uhr Saal im Kreis-Sen.-Zentrum St. Max. Kolbe:

Hl. Messe **mit Krankensalbung**

### Do., 05.12.19

#### Heckl.

12.20 Uhr **Schülergottesdienst**

### Fr., 06.12.19

#### Heckl.

keine Hl. Messe

**EM – St. Bonifatius**

18.30 Uhr Feierl. Gottesdienst mit Verabschiedung v. Dekan Hans-Jürgen Decker

### Neuer Termin: Krankensalbung im Max Kolbe

**Krankensalbungsgottesdienst im St. Maximilian Kolbe auf Die., 03.12.19 verlegt.**

**Gottesdienst beginnt bereits um 10 Uhr im Saal.  
Herzliche Einladung**

**Pfarrbüro Kenzingen u. Hecklingen**  
**Pfarrbüros in Kenzingen u. Hecklingen, sind Freitag, 29.11.19**  
**geschlossen u. das Pfarrbüro Kenzingen am Montag, 02.12. 19**  
**auch ganztags geschlossen.**

#### Multi-Kulti-Café

Herzliche Einladung zum nächsten **Multi-Kulti-Café** am **Mi.,04.12.2019** zw. **16 u. 18 Uhr** im Gemeindehaus Kenzingen, Kirchplatz 16. Wir freuen uns auf einen weiteren gemeinsamen Nachmittag im Multi-Kulti-Café.

*Für den AK Caritas und Soziales: Regina Eppler, Gemeindefereferentin*



## LIEBENTHALER GEMEINSCHAFT

### GEMEINSAM GLAUBEN LEBEN

**Zu folgenden Veranstaltungen laden wir Sie herzlich ein:**

#### Donnerstag, 28.11.2019

19.30 Uhr Bibelstunde

#### Freitag, 29.11.2019

17.00 Uhr Bubenjungschar für Jungs von 8 – 12 Jahren

#### Sonntag, 01.12.2019

14.00 Uhr Gottesdienst

#### Montag, 02.12.2019

19.30 Uhr Teeniekreis für Jugendliche von 13 – 16 Jahren

#### Mittwoch, 04.12.2019

17.00 Uhr Mädchenjungschar für Mädels von 8 – 12 Jahren

19.00 Uhr EC-Jugendbund für alle ab 16 Jahren

#### Kontakt:

**Gerhard Stein,**  
**Telefon: 07644/930656**



## UNSERE VEREINE

### BERICHTEN



## SPORTVEREIN

### MALTERDINGEN

## Fußball

**SG Heckl/Malterd – SV Jechtingen 2:5 (0:3)**

Tore: 0:1 11min Haider Dirani , 0:2 ,0:3 15,17 min Bilal Dirani ,  
0:4 Baktiary , 1:4 Luca Krumm, 1;5 Akcay, 2:5 Yanik Brucker

**Zuschauer** : ca 100

**Ein ziemlich effizienter Tabellenführer unterm Strich eine Nummer zu groß an diesem Tag**

Die Zuschauer sahen ein Spiel dem leider ziemlich früh die Spannung abhanden kam. waren doch die ersten 3 Torschüsse der Gäste drin und so stand es nach einer guten viertel Stunde schon 0:3. Aber der Reihe nach. Beim ersten Tor hatte der Schütze mächtig Glück, beim Schussversuch schoss er sich im Rutschen selbst an und die Flugkurve war dann so glücklich, dass der Ball über Keeper Weis ins Tor ging . Beim zweiten Tor machte man es Spielertrainer Dirani zu einfach, er durfte auf der rechten Aussenbahn die Linie entlang laufen, zog dann nach innen und sein Schuss aus 18 Metern in die lange Ecke konnte auch nicht verhindert werden, hier hat man verpasst in den Zweikampf zu kommen. Zwei Minuten später eine ähnliche

Situation auf links, hier konnte dann der Aussenbahnspieler erst 20 Meter vor dem Tor per Foul gestoppt werden. Den Freistoß haute erneut Dirani in die Torwartecke .. Nicht verschweigen will ich aber ,dass man das 1:1 nur knapp verpasst hat. Im letzten Moment konnte der Jechtinger Keeper im Rauslaufen noch vor Yanik Brucker klären . Etwas Pech hatte man auch mit den Schiedsrichterentscheidungen. Über einen Handelfmeterpfiff hätten sich die Gäste nicht unbedingt beschweren können. Dazu wurde Yanik Brucker alleine auf dem Weg zum Tor zurückgepfiffen wegen vermeintlichem Abseits, ebenfalls sehr fragwürdig. Mit einem eigenen Torerfolg hätte man vielleicht nochmal was ausrichten können, wirkte doch die Defensive der Kaiserstühler auch nicht immer souverän. Stattdessen machte der Tabellenführer nach dem Wechsel den Sack zu, Steilpass auf Baktiary, die SG Defensive unsortiert und im Eins gegen Eins ließ er Keeper Weis keine Chance. Luca Krumm machte dann nur 5 Minuten später das erste Tor für die SG, auch er überwand im Eins gegen Eins den Keeper . Allerdings legte auch der Gast dann nochmal nach Mitte der zweiten Halbzeit. Einem weiteren Tor von Yanik Brucker wurde dann wohl wegen eines Handspiels bei der Ballmitnahme die Anerkennung verweigert, kurz darauf durfte er aber doch noch einen gültigen Treffer bejubeln, nach Kopfballvorlage staubte er am kurzen Eck zum 2:5 ab. Der eingewechselt David Schalk hatte nach schöner Vorarbeit von Krumm auch noch das 3:5 auf dem Fuss, der Keeper parierte seinen Abschluss aber stark. Natürlich hatten auch die Gäste noch die ein oder andere Offensivaktion. Unterm Strich muss man aber sagen dass diese sehr effizient waren in der Chancenverwertung. Darüber, dass der Sieg aber natürlich verdient war gab es keine Zweifel. Die erwartete Offensivqualität haben sie eindrucksvoll unter Beweis gestellt , auch wenn es ihnen teilweise zu einfach gemacht wurde. Für die SG kein Beinbruch, Mund abputzen und weitermachen.

#### SG Heckl/Malterd. II – Spfr Elzach/Yach II

**0:0**

Die Zweite konnte mit diesem Punktgewinn den Kreisliga A Absteiger hinter sich lassen. In der ersten Halbzeit hatte das Heimteam die besseren Möglichkeiten, während in Durchgang 2 die Gäste näher am Torerfolg waren und zwei,drei brenzlige Situationen zu überstehen waren, so blieb es bis zum Ende bei einem insgesamt gerechten Remis .

#### SG Heckl/Malterd. III – Spfr Elzach/Yach III

**0:1**

Die Dritte verlor knapp im Flutlichspiel gegen die Elztäler

#### Vorschau:

**Sonntag, den 1.12.2019**

FV Sasbach – SG Heckl/Malterdingen 14.30 Uhr



## LANDFRAUEN AKTUELL:

### MALTERDINGEN

## Dorotheenglashütte mit Weihnachtsdorf

Statt einer Adventsfeier machen wir in diesem Jahr eine Ausflugsfahrt nach Wolfach. Dort besuchen wir die Dorotheenglashütte mit Weihnachtsdorf und nehmen an einer Führung teil.

Für das anschließende Abendessen haben wir im **Hotel 3-Könige** Plätze reservieren lassen.

Abfahrt: **Sonntag, 08. Dezember 2019 um 14.15 Uhr**

an den üblichen Orten (Gasthaus Rebstock und Hecklinger Straße) Rückkehr ca. 21.30 Uhr.

Die Kosten für Bus und Führung betragen pro Person ca. 20,- Euro je nach Teilnehmerzahl. Unsere Landmänner sind willkommen und falls Plätze übrig sind, nehmen wir auch gerne Gäste mit auf diese Fahrt. Wir wünschen uns einen schönen gemeinsamen Adventsausflug.

Das Vorstandsteam  
der Malterdinger Landfrauen

**KINOPROGRAMM  
FÜR MALTERDINGEN****FILM- Programm der Löwen-Lichtspiele  
Kenzingen vom 28.11. bis 4.12.2019**Tel 07644-385  
[www.Kino-Kenzingen.de](http://www.Kino-Kenzingen.de)Do+Mo 19.45h  
Fr bis So+  
Die 17.00+19.45h  
Sa+So auch 14.30h  
28.11. bis 3.12.**Wie erwartet auf Platz 1 der Charts.!**

Der langerwartete Film für die ganze Familie...

**DIE EISKÖNIGIN 2- o.A. 103min 2. Wo**

Fortsetzung des Oscar-prämierten Animationsfilms von Disney über die märchenhafte Eiskönigin Elsa, die lernen muss, ihre magischen Kräfte zu kontrollieren.

Do bis So 20.00h  
Sa+So 17.30+20.00h  
28.11. bis 1.12.

Elias M'Barek – Karoline Herfurth – Florian David Fitz – Jella Hase u.a. in

**EIN PERFEKTES GEHEIMNIS****-12- 118min 5. Wo**

In der starbesetzten Beziehungskomödie stellt ein Smartphone-Test das Vertrauen von sieben Freunden auf die Probe.

Mo 19.45h  
2.12.**Abschiedsvorstellung!**

Helena Zengel, als Bernadette, am liebsten Benni genannt in

**SYSTEMSPRENGER -12- 120min**

Aufrüttelndes Drama über ein neunjähriges Mädchen, das aufgrund ihrer Aggressivität von Kinder- und Jugendhilfe zu Pflegefamilien weitergereicht wird. Der deutsche Filmbeitrag für den OSCAR 2020

Die 19.30h  
3.12.**Auf besonderen Wunsch im spanischen Originalton mit dtsh. Untertiteln = OmU**

Antonio Banderas in

**LEID + HERRLICHKEIT - -6- 114min**

Autobiografisch geprägtes Drama von Pedro Almodovar über einen gealterten Regisseur, der berufliche Entscheidungen, die Liebe und seine Kindheit aufarbeitet.

So 14.45h  
1.12.

Der erste Weihnachtsfilm für dieses Jahr...

**Unsere Lehrerin, die Weihnachtshexe****- -6- 98min 4. Wo**

Weihnachtsfilm um die italienische Weihnachtshexe, die nachts die Geschenke bringt und tagsüber als Grundschullehrerin arbeitet.

**VORANZEIGE:****Sa 21.12. kommt um 14.00 h die Freiburger Puppenbühne mit dem Stück KASPAR und der WEIHNACHTSMANN****Änderungen vorbehalten.****Reservierungen bitte unter Tel.: 07644-385****SONSTIGE  
MITTEILUNGEN**DRK-Blutspendedienst  
Baden-Württemberg | Hessen  
gemeinnützige GmbH**Zu Weihnachten Leben schenken**

Blutspenden retten Leben, jeden Tag. Eine Blutspende ist das wertvollste Geschenk, das wir geben können und oftmals auch die einzige Möglichkeit, ein Leben zu retten. Bei Krebspatienten, Unfallopfern oder bei einer komplizierten Operation ist ohne Blutspenden eine Heilung oftmals nicht möglich. Daher bittet der DRK-Blutspendedienst um Ihre Blutspende am:

**Mittwoch, dem 18.12.2019 von 14:30 Uhr bis 19:30 Uhr  
Römerhalle, Forchheimer Straße 11 79359 RIEGEL**

Das lebenswichtige Blut kann nur der Körper selbst bilden. Da es keine künstlichen Alternativen gibt, ist jede einzelne Blutspende besonders wichtig. Auch in der Weihnachtszeit und rund um den Jahreswechsel benötigen die Patienten Ihre Blutspende.

Als besonderes Dankeschön für Ihre Blutspende verlost der DRK-Blutspendedienst unter allen Spendern in Baden-Württemberg und Hessen im Aktionszeitraum vom 16. Dezember 2019 bis 4. Januar 2020 eine Mittelmeerkreuzfahrt mit der AIDAnova, dem ersten Kreuzfahrtschiff, das mit dem „blauen Engel“ für Umweltfreundlichkeit ausgezeichnet wurde.

Blutspender sind zwischen 18 und 72, Erstspender höchstens 64 Jahre alt. Damit die Blutspende gut vertragen wird, erfolgt vor der Entnahme eine ärztliche Untersuchung. Die eigentliche Blutspende dauert nur wenige Minuten. Mit Anmeldung, Untersuchung und anschließendem Imbiss sollten Spender eine gute Stunde Zeit einplanen. Eine Stunde, die ein ganzes Leben retten kann.

Alternative Blutspendetermine und weitere Informationen zur Blutspende sind unter der gebührenfreien Hotline 0800-1194911 und im Internet unter [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de) erhältlich. Bitte zur Blutspende den Personalausweis mitbringen.**Musikschule Nördlicher Breisgau****Winterkonzert am 07.Dezember 2019 | 16:00Uhr | Steinhalle / Emmendingen**

Schülerinnen und Schüler präsentieren in verschiedenen Formationen ein abwechslungsreiches Konzert mit Werken von Bach bis Morricone. Weiterhin stimmt ein Auftritt der Chorwerkstatt mit vier Chorälen aus dem Weihnachtsoratorium in die Adventszeit ein.

Tanzaufführungen der Ballettabteilung bereichern das Programm. Mit dabei sind: Flütes Oriol, Fortepanini, das kleine Kammerorchester, ein gemischtes Streicher- &amp; Blockflötenensemble, das Trompeten-, Klarinetten-, Gitarren-, Saxophon- und Percussionensemble.

Für das leibliche Wohl sorgt unser Förderverein „tutti e.V.“

Schauen Sie vorbei, wir freuen uns!

**PRIMO-KLEINANZEIGEN****KLEIN ABER OHO!**Tel. 07771/9317-11 | Fax 07771/9117-40 | [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

Mit einer Kleinanzeige finden Sie den Traumjob oder bringen Ihr altes Sofa an den Mann.



MUSIKSCHULE  
NÖRDLICHER BREISGAU

# Winterkonzert

Musik & Tanz

Eintritt frei

2019

Sa **07.12.** Emmendingen  
16 UHR STEINHALLE

MUSIKSCHULE  
NÖRDLICHER BREISGAU

# Winterkonzert

„Der Winter ist kommen, so still ist's im Frei'n,  
da soll uns im Zimmer ein Liedchen erfreun.“ (Volksweise 19. Jh.)

Mit diesen Worten möchten wir Sie herzlich zum Winterkonzert der Musikschule einladen! Schülerinnen und Schüler präsentieren in verschiedenen Formationen ein abwechslungsreiches Konzert mit Werken von Bach bis Morricone. Weiterhin stimmt ein Auftritt der Chorwerkstatt mit vier Chorälen aus dem Weihnachtsoratorium in die Adventszeit ein. Tanzaufführungen der Ballettabteilung bereichern das Programm.

Mit dabei sind: Flütes Oriol, Fortepanini, das kleine Kammerorchester, ein gemischtes Streicher- & Blockflötenensemble, das Trompeten-, Klarinetten-, Gitarren-, Saxophon- und Percussionensemble.

Schauen Sie vorbei, wir freuen uns!

Für das leibliche Wohl sorgt der Förderverein

**tutti**  
Förderverein  
der Musikschule Nördlicher Breisgau e.V.

2020

Kommende Veranstaltungen:  
Konzert: JuMu & Abi 10.01., 19:00 Uhr, Emmendingen, Musikschule  
Kinderleicht 16.02., 11:00 Uhr, Denzlingen, Schulhaus Brückleacker

www.musikschule-em.de

Landesverband  
der Musikschulen  
Baden-Württembergs

VdM  
Verband deutscher  
Musikschulen

## Schnittkurs für Obstbäume

Während der Wintermonate können an allen frostfreien Tagen die Obstbäume geschnitten werden. Bei den monatlichen Info-Veranstaltungen im KOGL-Lehrgarten werden an den nächsten Terminen, jeweils am ersten Samstag im Monat, Schnittkurse angeboten, bei denen der richtige Schnitt erlernt oder Vergessenes aufgefrischt werden kann. Teilnahme-Gebühren werden nicht verlangt, der KOGL freut sich jedoch über eine Spende zur Finanzierung des Lehrgartens. Anmeldung ist nicht erforderlich. Je nach Teilnehmerzahl werden mehrere kleine Gruppen gebildet, mit denen erfahrene Fachwarte an den Bäumen in Theorie und Praxis die richtigen Schnittmaßnahmen erklären.

Interessierte kommen einfach am Samstag, den 7. Dezember ab 10.00 Uhr in den Lehrgarten des Kreisverbandes Obstbau, Garten und Landschaft in Kenzingen an der Alten Straße. Weitere Informationen unter [www.kogl-emmendingen.de](http://www.kogl-emmendingen.de) im Internet.

Kreisverband Obstbau, Garten und Landschaft e.V. Emmendingen (KOGL Emmendingen)

## Von der Uni in den Beruf

### Berufsfeld Museum

Am Donnerstag, 5. Dezember, informiert Dr. Ilka Backmeister-Collacott, Wissenschaftlicher Projektleiterin, „museOn | weiterbildung & netzwerk“, Universität Freiburg, über Einstiegswege, Tätigkeitsfelder und Weiterbildungsangebote im Berufsfeld Museum. Die Veranstaltung beginnt um 18:15 Uhr im Kollegengebäude I (Hörsaal 1009) der Albert-Ludwigs-Universität Freiburg und endet voraussichtlich um 19:45 Uhr. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung nicht erforderlich.

## Berufe konkret

### Sportwissenschaften

Am Donnerstag, 5. Dezember, stellt Fachstudienberaterin Dr. Katrin Röttger von der Albert-Ludwigs-Universität Freiburg das Studium der Sportwissenschaften vor. Anschließend berichtet Judith Brame über ihre Erfahrungen beim Übergang vom Studium in den Beruf. Die Veranstaltung beginnt um 19 Uhr im Berufsinformationszentrum (BiZ, Raum A007) der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77.

Die Veranstaltung richtet sich an Studieninteressierte und deren Eltern, die sich aus erster Hand über Studium und Beruf informieren wollen. Sie ist Teil der Vortragsreihe „Berufe konkret“, einem Angebot der Abiturienten- und Studienberatung im Hochschulteam der Agentur für Arbeit Freiburg. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung nicht erforderlich.

Der Vortrag ist Teil der Veranstaltungsreihe „Von der Uni in den Beruf“, die in Kooperation von Agentur für Arbeit Freiburg und dem Service Center Studium der Albert-Ludwigs-Universität für Studierende und Hochschulabsolventen organisiert wird.

Vortragsreihe „Von der Uni in den Beruf“

Berufseinstieg für Geisteswissenschaftlicher  
Young Professionals und Quereinsteiger berichten aus erster Hand

Am Donnerstag, 12. Dezember, informieren Absolventen geisteswissenschaftlicher Studiengänge in kurzen Impulsvorträgen über ihren Berufseinstieg und ersten Erfahrungen im Berufsalltag. Unter Moderation von Christof Hilligardt, Berater für akademische Berufe, Agentur für Arbeit Freiburg, gibt es anschließend eine Diskussions- und Fragerunde.



Die Veranstaltung beginnt um 18:15 Uhr im Kollegiengebäude I (Hörsaal 1009) der Albert-Ludwigs-Universität Freiburg und endet voraussichtlich um 19:45 Uhr. Die Teilnahme ist kostenlos, eine Anmeldung nicht erforderlich.

Viele Studierende aus geistes- und sozialwissenschaftlichen Fachbereichen wählen ihr Studium zunächst aus reinem Interesse und blenden das Thema Arbeitsmarkt weitgehend aus. Irgendwann stellt sich aber unweigerlich die Frage, was man später mit dem Studium beruflich anfangen kann und welche tatsächlichen Einstiegsmöglichkeiten sich am Arbeitsmarkt bieten.

Die Veranstaltung ist Teil der Vortragsreihe „Von der Uni in den Beruf“, die in Kooperation von Agentur für Arbeit Freiburg und dem Service Center Studium der Albert-Ludwigs-Universität für Studierende und Hochschulabsolventen organisiert wird.

## Delegation - Ein Praxisworkshop für Führungskräfte

Das IHK-Bildungszentrum Südlicher Oberrhein (Schnewlinstraße 11-13) bietet am 24. Januar 2020 ein eintägiges Seminar zum Thema Delegation an.

Das Seminar richtet sich an Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter mit Führungsverantwortung, die mehr Sicherheit in der Mitarbeiterführung bekommen möchten. Es ist auch für Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter geeignet, die erst kürzlich Führungsaufgaben übernommen haben bzw. die sich auf die Übernahme einer Führungsfunktion vorbereiten wollen.

In diesem individualisierten Workshop werden die Teilnehmer/-innen zunächst mit den Grundregeln der Delegation vertraut gemacht. Aufbauend darauf erarbeitet jede/r Teilnehmer/-in ihren eigenen Plan, was, wann und an wen delegiert wird.

Näheres, kostenlose Beratung und Informationsmaterial gibt es beim IHK-Bildungszentrum Südlicher Oberrhein, 0761/2026-0, e-Mail [info@ihk-bz.de](mailto:info@ihk-bz.de) oder [www.ihk-bz.de](http://www.ihk-bz.de).



### Excel Grundlagenkurs (52440)

Emmendingen, Business Park Emmendingen, Freiburgerstraße 9, EDV-Raum/Bau 2/1.OG, Di., 03.12.2019, 09:00 - 16:00 Uhr, Di., 10.12.2019, 09:00 - 16:00 Uhr

### Palmyra (12008)

Emmendingen, Musikschule, Am Gaswerk 5, Vorspielraum (102),

Di., 03.12.2019, 09:30 - 11:00 Uhr

### Elternunterhalt (15017)

Reute, Eichmattenschule, Hinter den Eichen 3, Musikraum, Di., 03.12.2019, 19:00 - 20:30 Uhr

### Kulinarisches Foodpairing - Raffiniertes Wintergrillen mit Biertasting (37178)

Freiamt, Schulzentrum-Mußbach, Graben 21, Küche, Mi., 04.12.2019, 18 - 22 Uhr

### Volkkrankheit Rückenschmerzen (30055)

Malterdingen, Rathaus, Hauptstr. 18, Bürgersaal, Mi., 04.12.2019, 19:00 - 20:30 Uhr, kostenfrei

### Die Frage nach dem Glück - ein philosophischer Spaziergang (12091)

Herbolzheim, Torhaus, Hauptstr. 60, Vortragsraum, Mi., 04.12.2019, 19:30 - 21:00 Uhr

### Zwergennotfälle - Erste-Hilfe-Training für Notfälle im Säuglings- und Kindesalter (30203M)

Teningen, DRK, Neudorfstr. 40, Schulungsraum, Sa., 07.12.2019, 09- 13 Uhr

### Coaching fürs Leben: Wer bin ich, was kann ich, wo will ich hin? (17014)

Emmendingen, VHS-Haus, Am Gaswerk 3, Raum 205/VHS-OG, Sa., 07.12.2019, 09 - 13 Uhr

### Verwöhntag für Paare - Entspannen - sich Gutes tun (31005)

Emmendingen, VHS-Haus, Am Gaswerk 3, Raum 201/VHS-OG, So., 08.12.2019, 10:00 - 14:00 Uhr

### bodyART® (32253M)

Kenzingen, Schulbuckhalle, Kirchstr. 15, Bombach, 8-mal montags, 18:00-19:00 Uhr, Beginn: 09.12.2019

### Einmal ist keinmal - Irrtümer bei Rausch-, Sucht- und Genussmitteln (17015)

Herbolzheim, Torhaus, Hauptstr. 60, Vortragsraum, Mi., 11.12.2019, 19:30 - 21:00 Uhr, kostenfrei

### Anmeldung und Beratung bei der Geschäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau

79312 Emmendingen, Am Gaswerk 3, telefonisch: (07641) 9225-0, per Fax: (07641) 9225-33, E-Mail: [info@vhs-em.de](mailto:info@vhs-em.de), Internet [www.vhs-em.de](http://www.vhs-em.de)

